

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA



Sieninis VERITAS serijos oro kondicionierius



MODELIAI: CH-S09FTXQ-NG
CH-S12FTXQ-NG
CH-S18FTXQ-NG
CH-S24FTXQ-NG

Siekiant užtikrinti tinkamą įrenginio naudojimą, atidžiai perskaitykite ir išsaugokite šią naudojimo instrukciją.

Gamintojas: *Cooper&Hunter International Corporation, Oregonas, JAV*
www.cooperandhunter.com

Turinys

Informacija apie renginį ir saugumą

Saugos informacija	1
Dali pavadinimai	6
renginio valdymas	
Nuotolinio valdymo pultelio mygtukai	8
Nuotolinio valdymo pultelio ekran lyje rodom simboli apžvalga	8
Nuotolinio valdymo pultelio mygtuk apžvalga	9
Pultelio maitinimo element keitimas	12
jungimas / išjungimas be nuotolinio valdymo pultelio	13
Prieži ra	
Valymas ir technin prieži ra	14
Gedimai	
Gedimai ir j šalinimo b dai	16

Šis prietaisas neskirtas naudoti asmenims (skaitant vaikus) su fizine, sensorine ar psichine negalia, ar neturintiems pakankamai patirties bei žinių, nebent juos prižiūrėtų ar suteikt reikiama žinių apie prietaiso naudojimą asmuo, atsakingas už jų saugumą. Pasirpinkite, kad vaikai nežaistų su prietaisu.



Šis simbolis rodo, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis ES teritorijoje. Siekiant išvengti žalingo poveikio aplinkai ar žmonių sveikatai dėl nekontroliuojamo atliekų šalinimo, būtina atsakingi ir pasirpinkite jų perdirbimu, taip skatindami ekologinį tvarumą, pakartotinai panaudojant medžiagų išteklius. Norėdami pašalinti panaudotą prietaisą, pasinaudokite tokiu prietaisu surinkimo sistemomis arba kreipkitės pardavėju, iš kurio sigijote prietaisą, kuris gali pasiūlyti, kad prietaisas būtų saugiai perdirbtas, nedarant žalos aplinkai.

R410A(R32/125: 50/50): 1975



Naudojimas ir technin s prieži ra

- Šiuo prietaisu gali naudotis vyresni nei 8 met vaikai ir asmenys su fizine, sensorine ar psichine negalia, bei asmenys, neturintys pakankamai patirties ar žini , jei jie buvo supažindinti su saugiu prietaiso naudojimu ir supranta, kokie gali kilti pavojai, naudojantis šiuo prietaisu.
- Pasir pinkite, kas vaikai nežaist su prietaisu.
- Neleiskite vaikams be prieži ros atlikti joki prietaiso valymo ar technin s prieži ros darb .
- Nejunkite oro kondicionieriaus prie universalios paskirties lizdo, nes gali kilti gaisro pavojus.
- Prieš atlikdami oro kondicionieriaus valymo darbus, atjunkite j nuo maitinimo šaltinio, nes gali kilti elektros sm gio pavojus.
- Siekiant išvengti pavojaus, pažeist prietaiso elektros laid turi pakeisti gamintojas, technin s prieži ros centro darbuotojas arba kvalifikuotas specialistas.
- Siekiant išvengti elektros sm gio pavojaus, neplaukite oro kondicionieriaus vandeniu.
- Joki b du nepurkškite vandens ant vidinio bloko, nes jis gali sug sti arba gali kilti elektros sm gio pavojus.
- Nu m filtr , nelieskite oro kondicionieriaus briauneli , kad nesusižeistum te.
- Nedžiovinkite filtro ugnimi ar plauk džiovintuvu, nes jis gali deformuotis arba užsidegti.



- Techninės priežiūros darbus turi atlikti kvalifikuoti specialistai, nes kitu atveju galite susižeisti arba sugadinti renginį.
- Nebandykite patys remontuoti oro kondicionieriaus, nes galite apgadinti renginį arba gali kilti elektros smūgio pavojus. Sugedus oro kondicionieriui, kreipkitės prekybos atstovų.
- Nekiškite pirštų ar kitų daiktų oro leidimo ar išleidimo angas, nes galite susižeisti arba apgadinti renginį.
- Pasirpinkite, kad niekas neblokautų oro leidimo ir išleidimo angų, nes gali sutrikti renginio veikimas.
- Saugokite nuotolinio valdymo pultelį nuo vandens, nes jis gali sugesti.
- Pastebėjus kur nors vien iš žemiau nurodytų sutrikimų, nedelsiant išjunkite oro kondicionieri ir atjunkite jį nuo maitinimo šaltinio. Vėliau kreipkitės pardavimo atstovų arba kvalifikuotus specialistus.
 - Maitinimo laidas yra apgadintas arba per daug kaitinamas.
 - Veikiant oro kondicionieriui, girdisi neprastas garsas.
 - Dažnai suveikia grandinės pertraukiklis.
 - Nuo oro kondicionieriaus sklinda degūs kvapas.
 - Iš vidinio bloko teka vanduo.
- Naudojant oro kondicionieri netinkamomis sąlygomis, jis gali sugesti arba gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Jei renginį norite jungti / išjungti be nuotolinio valdymo pultelio, papildomai jungimo / išjungimo mygtuką paspauskite elektrai nelaidžiu daiktu (ne metaliniu).
- Nelipkite ir nedėkite sunkių daiktų ant išorinio bloko viršutinio skydelio, nes galite susižeisti arba apgadinti renginį.



Montavimas

- Montavimo darbus turi atlikti kvalifikuoti specialistai, nes kitu atveju galite susižeisti arba apgadinti renginį.
- Atliekant renginio montavimo darbus, būtina laikytis saugos reikalavimų, taikomų elektros jungtims.
- Naudokite tinkamą elektros tiekimo grandinį ir grandinį su pertraukikliu, atitinkančius vietinius reikalavimus.
- Sumontuokite grandinį su pertraukikliu, nes kitu atveju renginys gali sugesti.
- Elektros sistemoje turi būti sumontuotas visų kontaktų apsauginis jungiklis su mažiausiais 3 mm tarpeliais tarp visų kontaktų.
- Montuojant tinkamą parametrų grandinį su pertraukikliu, būtina atsižvelgti toliau esančioje lentelėje pateiktus duomenis. Apsauginis jungiklis turi būti su magnetinio ir terminio atjungimo funkcija, kad apsaugotų grandinį nuo trumpojo jungimo ir nuo perkrovos.
- Pasirinkite tinkamą oro kondicionieriaus žeminimą. Netinkamai žeminus renginį, gali kilti elektros smūgio pavojus.
- Naudokite tik tinkamą maitinimo kabelį.
- Patikrinkite, ar elektros tiekimo sistema atitinka oro kondicionieriaus reikalavimus. Esant nepastoviam elektros tiekimui ar netinkamai atlikus elektros jungtis, galimi renginio gedimai. Prieš pradėdami naudoti oro kondicionierių, patikrinkite, ar elektros tiekimo kabeliai atitinka reikalavimus.
- Pasirinkite, kad elektros lizdo fazinis laidas, neutralus laidas ir žeminimo laidas būtų tinkamai sujungti.
- Prieš atliekant bet kokius su elektros sistema susijusius darbus, pasirinkite, kad renginys būtų atjungtas nuo maitinimo šaltinio.



- Jokiu būdu ne junkite elektros tiekimo, kol nebus baigti visi renginio montavimo darbai.
- Siekiant išvengti pavojaus, pažeist prietaiso elektros laid turi pakeisti gamintojas, techninis priežiūros centro darbuotojas arba kvalifikuotas specialistas.
- Šaltnešio grandinės temperatūra būna aukšta, todėl pasirpinkite, kad kabelis būtų toliau nuo varinio vamzdelio.
- Montuojant renginį, būtina laikytis šalyje galiojančių reikalavimų, taikomų elektros jungtims.
- Montavimo darbus gali atlikti tik galiojantieji specialistai pagal NEC ir CEC reikalavimus.
- Oro kondicionierius yra pirmos klasės elektros renginys. Jis turi būti tinkamai žemintas, naudojant specialų žeminimo prietaisą. Žeminimą turi atlikti kvalifikuotas specialistas. Pasirpinkite, kad oro kondicionierius būtų visada tinkamai žemintas, nes priešingu atveju gali kilti elektros smūgio pavojus.
- Oro kondicionieriaus žalias-geltonas laidas yra žeminimo laidas ir jo negalima naudoti jokia kitu tikslu.
- Žeminimo sistemos varža turi atitikti šalyje galiojančius saugos reikalavimus, taikomus elektros jungtims.
- renginys turi būti sumontuotas taip, kad būtų galima pasiekti kištuką.
- Visas vidinio ir išorinio bloko elektros jungtis turi atlikti kvalifikuoti specialistai.
- Jei elektros tiekimo kabelis yra per trumpas, kreipkitės tiek į didesnį naujo kabelio. Nebandykite pailginti kabelio patys.

Saugos informacija



SP JIMAS

- Jei oro kondicionierius yra su kištuku, pasirinkite, kad sumontavus renginį, kištukas būtų galima pasiekti.
- Jei oro kondicionierius yra be kištuko, grandinėje turi būti sumontuotas grandinės pertraukiklis.
- Jei oro kondicionieri reikia perkelti kitą vietą, perklimo darbus gali atlikti tik kvalifikuotas specialistas, nes kitu atveju galite susižeisti arba apgadinti renginį.
- Vietoje oro kondicionieriui parinkite tokią, kurios nepasiekia vaikai, gyvūnai ar augalai. Jei tai padaryti nėra galimybių, saugos sumetimais renginį aptverkite tvorele.
- Vidinis blokas turi būti sumontuotas prie sienos.

Darbinės temperatūros diapazonas

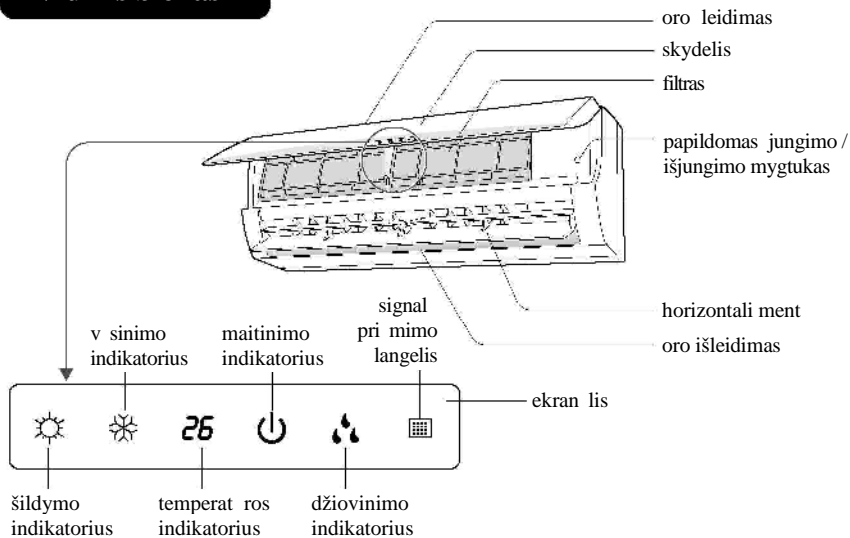
	Vidaus pusė DB/WB(°C)	Lauko pusė DB/WB(°C)
Maksimalus vėsinimas	32/23	43/26
Maksimalus šildymas	27/-	24/18

PASTABA:

- Darbinės temperatūros diapazonas (lauko temperatūra) vėsinimui yra -15°C ~ 43°C; šildymo temperatūros diapazonas yra -25°C~24°C.

Dali pavadinimai

Vidinis blokas



(Ekran lyje rodomi simboliai ir j vieta gali skirtis nuo pavaizduot paveiksl lyje, tod l ži r kite turim prietais)

PASTABA:

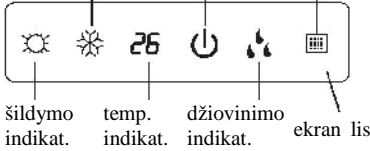
(sigytas prietaisas gali skirtis nuo pavaizduoto paveiksl lyje, tod l ži r kite turim prietais).

Dali pavadinimai

Ekran lis

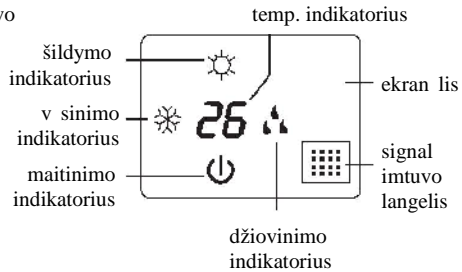
Kai kuri modeli :

v sinimo maitinimo signal imtuvo
indikatorius indikatorius langelis



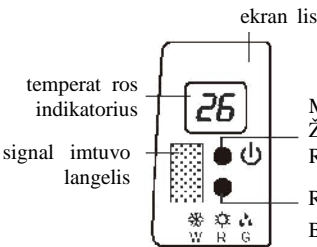
šildymo indikat. temp. indikat. džiovinimo indikat. ekran lis

Kai kuri modeli :



šildymo indikatorius v sinimo indikatorius maitinimo indikatorius temp. indikatorius ekran lis signal imtuvo langelis džiovinimo indikatorius

Kai kuri modeli :

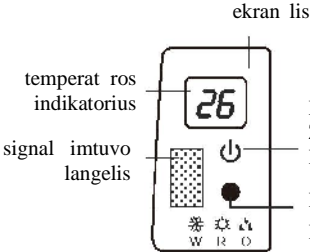


temperat ros indikatorius signal imtuvo langelis Režimo spalvinis indikatorius: Baltas - W - V sinimo režimas - R - Šildymo režimas - Žalias - G - Džiovinimo režimas -

Maitinimo spalvinis indikatorius:
Žalias - JUNG TAS
Raudonas - IŠJUNG TAS

Režimo spalvinis indikatorius:
Baltas - W - V sinimo režimas -
Raudonas - R - Šildymo režimas - (tik modeliai su šildymo funkcija)
Žalias - G - Džiovinimo režimas -

Kai kuri modeli :



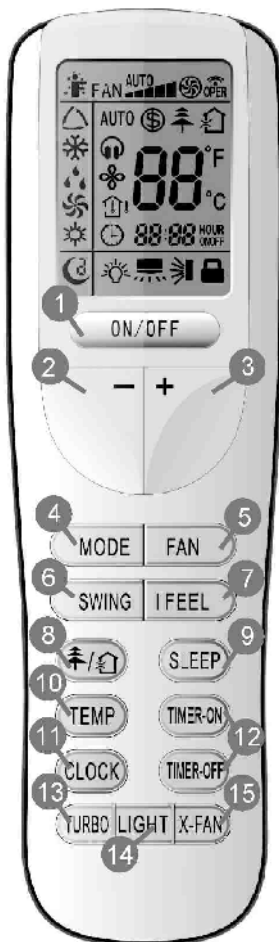
temperat ros indikatorius signal imtuvo langelis Režimo spalvinis indikatorius: Baltas - W - V sinimo režimas - Raudonas - R - Šildymo režimas - Oranžinis - O - Džiovinimo režimas -

Maitinimo spalvinis indikatorius:
Žalias - JUNG TAS
Raudonas - IŠJUNG TAS

Režimo spalvinis indikatorius:
Baltas - W - V sinimo režimas -
Raudonas - R - Šildymo režimas - (tik modeliai su šildymo funkcija)
Oranžinis - O - Džiovinimo režimas -

(Ekran lyje rodomi simboliai ir j vieta gali skirtis nuo pavaizduot paveiksli lyje, tod lži r kite turim prietais)

Nuotolinio valdymo pultelio mygtukai



- 1 **ON/OFF** (jungimas/išjungimas)
renginio jungimas ir išjungimas.
- 2 - : Temperatūros vertės mažinimas
- 3 + : Temperatūros vertės didinimas.
- 4 **MODE** (režimas)
renginio veikimo režimo nustatymas
(AUTO / COOL / DRY / FAN / HEAT).
- 5 **FAN** (ventiliatorius)
Ventiliatoriaus greičio nustatymas.
- 6 **SWING** (srauto kryptis)
Srauto krypties nustatymas.
- 7 **I FEEL** (regul. pagal patalpos temp.)
- 8 „Sveiko oro“ ir „praptimo“ funkcijų nustatymas.
- 9 **SLEEP** (miego režimas)
- 10 **TEMP** (temperatūra)
- 11 **CLOCK** (laikrodis)
Laikrodžio nustatymas.
- 12 **TIMER-ON / TIMER-OFF** (jungimo / išjungimo laikmatis)
renginio automat. jungimo / išjungimo nustatymas.
- 13 **TURBO** (pagreitinimo funkcija)
- 14 **LIGHT** (apšvietimas)
Apšvietimo jungimas / išjungimas.
- 15 **X-FAN** (ventiliat. darbo pailginimas)

Nuotolinio valdymo pultelio mygtuk apžvalga

- 1 ON/OFF (jungimas/išjungimas):**
Paspauskite šį mygtuką, jei norite jungti renginį. Jei norite išjungti renginį, paspauskite šį mygtuką dar kartą.
- 2 –**
Paspauskite šį mygtuką, jei norite sumažinti nustatytą temperatūrą. Jei nustatytą temperatūrą norite sumažinti greičiau, palaikykite paspaudus šį mygtuką apie 2 sekundes. Renginiui veikiant automatinio režimo, nustatytos temperatūros pareguliuoti negalima.
- 3 + :**
Paspauskite šį mygtuką, jei norite padidinti nustatytą temperatūrą. Jei nustatytą temperatūrą norite padidinti greičiau, palaikykite paspaudus šį mygtuką apie 2 sekundes. Renginiui veikiant automatinio režimo, nustatytos temperatūros pareguliuoti negalima.

- 4 MODE (režimas):**
Kiekvieną kartą paspaudus mygtuką, nustatomas vis kitas režimas tokia seka: AUTO (automatinis), COOL (vėsinimas), DRY (džiovinimas), FAN (ventiliatorius), ir HEAT* (šildymas)* (kaip pavaizduota žemiau).

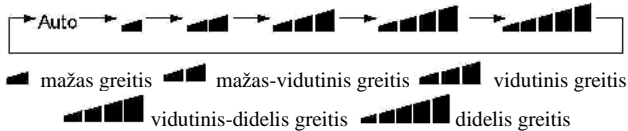


* Pastaba: Tik modeliams su šildymo funkcija.

Jungus renginį, automatiškai nustatomas AUTO režimas. Renginiui veikiant automatinio režimo, ekranelyje nustatyta temperatūra n rodoma, ir renginys automatiškai pagal patalpos temperatūrą parenka tinkamiausį veikimo režimą optimalioms sąlygoms patalpoje užtikrinti.

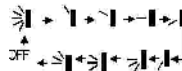
- 5 FAN (ventiliatorius):**

Šiuo mygtuku nustatomas ventiliatoriaus greitis tokia seka: AUTO (automatinis), mažas greitis, mažas-vidutinis greitis, vidutinis greitis, vidutinis-didelis greitis, didelis greitis ir vėl atgal AUTO.



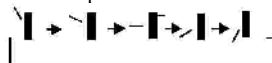
- 6 SWING (srauto krypties nustatymas):**

Šiuo mygtuku nustatoma srauto kryptis, kuri keičiasi paveikslėlyje pavaizduota seka:



Šis nuotolinio valdymo pultelis yra universalus. Pasirinkus vieną iš šių nustatymų: arba , renginys veiks šiuo nustatymu:

reiškia, kad srauto nukreipimo mentės kampas keičiasi tokia seka:







- 7 I FEEL (temperatūros nustatymas pagal patalpos temperatūrą):**




Paspauskite šį mygtuką, jei norite jungti I FEEL funkciją. Renginys automatiškai pareguliuoja temperatūrą pagal esamą patalpos temperatūrą. Norėdami išjungti I FEEL funkciją, paspauskite šį mygtuką dar kartą.

Nuotolinio valdymo pultelio mygtuk apžvalga









8

Paspauskite š mygtuk , jei norite jungti „sveiko oro“ ir „prap timo“ funkcijas. Paspauskite mygtuk vien kart , kad b t jungta „prap timo“ funkcija; ekran lyje bus rodomas „“ simbolis. Paspauskite mygtuk antr kart , kad b t kartu jungtos „sveiko oro“ ir „prap timo“ funkcijos; ekran lyje bus rodomi „“ ir „“ simboliai. Paspauskite mygtuk tre i kart , kad b t išjungtos abi „sveiko oro“ ir „prap timo“ funkcijos. Paspauskite mygtuk ketvirt kart , kad b t jungta „sveiko oro“ funkcija; ekran lyje bus rodomas „“ simbolis. Paspaudus mygtuk dar kart , seka kartojama iš naujo.

9 SLEEP (miego režimas):

- Paspaudus š mygtuk , galima pasirinkti SLEEP 1 (), SLEEP 2 (), SLEEP 3 () ir atšaukti SLEEP režim . jungus rengin , SLEEP režimas pagal numatyt j nustatym yra išjungtas.
- SLEEP 1 – tai 1-as miego režimas. Kai yra nustatyti COOL, DRY režimai: po 1 valandos veikimo pagrindin renginiui nustatyta temperat ra padidinama 1°C, po 2 valand veikimo temperat ra padidinama 2°C, v liau renginiui nustatyta temperat ra nekei iama. Kai yra nustatytas HEAT režimas: po 1 valandos veikimo pagrindin renginiui nustatyta temperat ra sumažinama 1°C, po 2 valand veikimo temperat ra sumažinama 2°C, v liau renginiui nustatyta temperat ra nekei iama.
- SLEEP 2 – tai 2-as miego režimas. Oro kondicionierius veiks pagal iš anksto nustatyt temperat r kreiv .
- SLEEP 3 – temperat r kreiv s nustatymas rankiniu b du:
 - (1) Kai yra jungtas SLEEP 3 režimas, paspauskite ir palaikykite paspaust TURBO mygtuk , kad b t jungtas rankinis temperat r kreiv s nustatymo režimas. Ekran lyje bus parodyta „1 hour“ (1 valanda), o nustatytos temperat ros rodymo vietoje „88“ bus rodoma paskutin nustatyta temperat ros kreiv s vert , kuri mirks s (pirm kart vedant temperat r , bus rodoma gamykloje nustatyta temperat ros vert).
 - (2) „+“ ir „-“, mygtukais nustatykite norim temperat ros vert ir patvirtinkite pasirinkim , paspausdami TURBO mygtuk .
 - (3) Patvirtinus, nuotolinio valdymo pultelio ekran lyje automatiškai padidinamas laikas (bus rodoma „2 val.“, „3 val.“ arba „8 val.“), o nustatytos temperat ros rodymo vietoje „88“ bus rodoma paskutin nustatyta temperat ros kreiv s vert , kuri mirks s.
 - (4) Pakartokite (2) ~ (3) veiksmus, kol atliksite temperat ros nustatym 8 valandoms. Baigus temperat ros kreiv s nustatym , ekran lyje v l bus rodomi prasti laikma io rodmens, o temperat ros rodymo vietoje – pradin renginiui nustatyta temperat ros vert .
- SLEEP 3 – jungus SLEEP režim , gali b ti pateikta užklausa d l temperat r kreiv s nustatymo rankiniu b du. J s galite sutikti su iš anksto nustatyta temperat r kreive: junkite individualaus nustatymo režim , ta iau nekeiskite temperat ros ver i , o tiesiog patvirtinkite, paspausdami TURBO mygtuk . Pastaba: Jei anks iau aprašyt temperat ros kreiv s nustatymo veiksm ar užklauskos metu per 10 s nepaspausite jokio mygtuko, temperat r kreiv s nustatymo režimas automatiškai išsijungs ir ekran lyje v l bus rodomi prasti darbinio režimo duomenys. Užklauskos ir temperat r kreiv s nustatymo režim taip pat galite išjungti, paspausdami ON/OFF mygtuk , MODE mygtuk , TIMER mygtuk arba SLEEP mygtuk .

Nuotolinio valdymo pultelio mygtuk apžvalga

- 10 TEMP** (temperat ra):
Paspaudus š mygtuk , galima pasirinkti, kad b t rodoma patalpai nustatyta temperat ra arba esama patalpos temperat ra. Pirm kart jungus vidin blok , ekran lyje rodoma nustatyta temperat ra; temperat ros rodymo parinkt pakeitus „“, ekran lyje rodoma aplinkos temperat ra (po 3s arba per 3s), paspaudus mygtuk dar kart , ekran lyje v l rodoma nustatyta temperat ra. Naudotojui nepasirinkus jokios temperat ros rodymo parinkties, ekran lyje rodoma nustatyta temperat ra.
- 11 CLOCK** (laikrodīs):
Paspauskite CLOCK mygtuk (turi prad ti mirks ti  simbolis). Per 5 sekundes „+“ arba „-“ mygtukais nustatykite laik . Paspaudus ir laikant paspaust kur nors iš ši mygtuk , laikas padidinamas/sumažinamas 1 minut s intervalu kas 0,5 sekund s, o po 2 sekundži – 10 minu i intervalais kas 0,5 sekund s. Mirksint  simboliui nustatykite norim laik ir patvirtinkite j , dar kart paspausdami CLOCK mygtuk . Patvirtinus nustatyt laik ,  simbolis nustos mirks ti.
- 12 TIMER-ON / TIMER-OFF** (jungimo / išjungimo laikmatis):
Nor dami jungti automatin renginio jungimo funkcij (ON), paspauskite TIMER-ON mygtuk . Nor dami atšaukti automatin renginio jungimo funkcij , mygtuk paspauskite dar kart .
Paspaudus š mygtuk ,  simbolis išjungiamas ir pradeda mirks ti „ON“ užrašas (laikma io „ON“ funkcijos nustatymui rodomas 00:00 laikas). Per 5 sekundes „+“ arba „-“ mygtukais nustatykite laik . Kiekvien kart paspausdami kur nors iš ši mygtuk , laik padidinsite 1 minute. Kur nors iš ši mygtuk laikant paspaust , laikas iš pradži did ja/maž ja 1 minut s intervalais, o v liau – 10 minu i intervalais. Nustat norim laik , per 5 sekundes paspauskite TIMER-ON mygtuk , kad patvirtintum te.
Nor dami jungti automatin renginio išjungimo funkcij (OFF), paspauskite TIMER-OFF mygtuk . Nor dami atšaukti automatin renginio išjungimo funkcij , mygtuk paspauskite dar kart . TIMER-OFF funkcijos laiko nustatymas atliekamas taip pat, kaip ir TIMER-ON.
- 13 TURBO** (pagreitinimo funkcija):
Paspauskite š mygtuk , jei norite jungti/išjungti TURBO funkcij . jungus ši funkcij , renginys veikia taip, kad nustatyta temperat ra b t pasiekta kiek manoma grei iau. Kai yra nustatytas v sinimo (COOL) režimas, renginys pradeda p sti labai šalto oro srov didžiausiu ventilatoriaus grei iu. Kai yra nustatytas šildymo (HEAT) režimas, renginys pradeda p sti labai šilto oro srov didžiausiu ventilatoriaus grei iu.
- 14 LIGHT** (apšvietimas):
Paspauskite š mygtuk , jei norite jungti ekran lio apšvietim . Jei ekran lio apšvietim norite išjungti, paspauskite š mygtuk dar kart . Kai apšvietimas yra jungtas, ekran lyje rodomas  simbolis. Išjungus apšvietim ,  simbolis ekran lyje neberodomas.
- 15 X-FAN** (ventiliat. darbo pailginimas):
renginiui veikiant v sinimo (COOL) arba džiovinimo (DRY) režimu, paspauskite X-FAN mygtuk . Ekran lyje bus rodomas  simbolis, o vidinio bloko ventilatorius, siekiant išdžiovinti vidin blok , išjungus rengin , ir toliau dar veiks 2 minutes.
Po elektros tiekimo jungimo, X-FAN funkcija automatiškai yra išjungta. renginiui veikiant automatinis (AUTO), ventilatoriaus (FAN) arba šildymo (HEAT) režimais, X-FAN funkcija negalima.

Nuotolinio valdymo pultelio mygtuk apžvalga

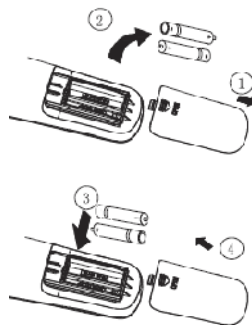
- 16 „+“ ir „-“ mygtuk kombinacija: užrakinimas
Nor dami užrakinti ar atrakinti nuotolinio valdymo pultelio klaviat r , kartu paspauskite „+“ ir „-“ mygtukus. Kai pultelio klaviat ra yra užrakinta, ekran lyje rodomas ■ simbolis. Tokiu atveju paspaudus kur nors mygtuk , ■ simbolis sumirksi tris kartus.
- 17 „MODE“ ir „-“ mygtuk kombinacija: temperat ros matavimo vienet keitimas (°F ir °C)
Nor dami pakeisti temperat ros matavimo vienetus (°F ir °C), kai renginys yra išjungtas, kartu paspauskite „MODE“ ir „-“ mygtukus.
- 18 „TEMP“ ir „CLOCK“ mygtuk kombinacija (COOL režimas): energijos taupymo funkcija
renginiui veikiant v sinimo (COOL) režimu, energijos taupymo funkcijai jungti kartu paspauskite „TEMP“ ir „CLOCK“ mygtukus. Nuotolinio valdymo pultelio ekran lyje bus rodomas „SE“ užrašas. Nor dami išjungti ši funkcij , dar kart paspauskite abu mygtukus.
- 19 „TEMP“ ir „CLOCK“ mygtuk kombinacija (HEAT režimas): 8°C šildymo funkcija
renginiui veikiant šildymo (HEAT) režimu, 8°C šildymo funkcijai jungti kartu paspauskite „TEMP“ ir „CLOCK“ mygtukus. Nuotolinio valdymo pultelio ekran lyje bus rodomas Ⓢ simbolis ir pasirinkta „8°C“ temperat ra (46°F, jei pasirinktas matavimas Farenheito laipsniais)
Nor dami išjungti ši funkcij , dar kart paspauskite abu mygtukus.
- 20 Ekran lio foninio apšvietimo funkcija
Apšvietimas veikia 4 s po jungimo pirm kart ir 3 s po v lesni paspaudim .

Pultelio maitinimo element keitimas

1. Nuimkite maitinimo element dangtel , esant galin je nuotolinio valdymo pultelio dalyje.
(Kaip parodyta paveiksl lyje).
2. Išimkite senus maitinimo elementus.
3. statykite du naujus AAA 1,5V sausuosius maitinimo elementus, atkreipdami d mes j poliškum .
4. Užd kite atgal maitinimo element dangtel .

★ Pastabos:

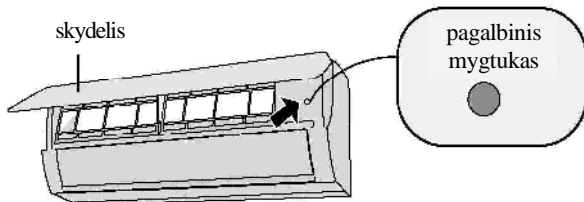
- Keisdami maitinimo elementus, naudokite tik naujus ir vienodo tipo maitinimo elementus, ne priešingu atveju pultelis gali neveikti.
- Jei ruošiat s ilgai nenaudoti nuotolinio valdymo pultelio, išimkite maitinimo elementus, kad neatsiras tutek jim .
- renginio valdymas turi b ti atliekamas valdymo signal pri mimo srityje.
- Pasir pinkite, kad nuo televizoriaus ar garso grotuv b t ne mažesnis kaip 1 m atstumas.
- Jei nuotolinio valdymo pultelis neveikia/veikia netinkamai, išimkite maitinimo elementus ir po 30 sekundži v l juos statykite. Jei nuotolinio valdymo pultelis vis tiek netinkamai veikia, pakeiskite maitinimo elementus.



Maitinimo element keitimas

jungimas / išjungimas be nuotolinio valdymo pultelio

Jei nerandate nuotolinio valdymo pultelio arba jis sugedo, oro kondicionierius galite jungti, paspausdami pagalbinį jungimo/išjungimo mygtuką. Renginio jungimas/išjungimas pavaizduotas žemiau esančiame paveiksle: atidarykite skydelį ir paspauskite oro kondicionieriaus pagalbinį jungimo/išjungimo mygtuką. Jungus oro kondicionierių, jis veiks automatinio režimu.



SP JIMAS:

Mygtukui paspausti naudokite elektrai nelaidų daiktą.

Valymas ir priežiūra



SP JIMAS

- Siekiant išvengti elektros smūgio, prieš pradami oro kondicionieriaus valymo darbus, atjunkite jį nuo maitinimo šaltinio.
- Siekiant išvengti elektros smūgio pavojaus, neplaukite oro kondicionieriaus vandeniu.
- Oro kondicionieriaus valymui nenaudokite lakiųjų skysčių.

Vidinio bloko paviršiaus valymas

Jei vidinio bloko paviršius yra nešvarus, nuvalykite jį minkšta sausa arba drėgna šluoste.

PASTABA:

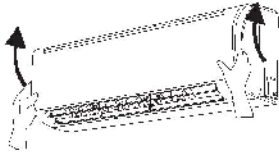
- Valydami, nenuimkite skydelio.

Valymas ir priežiūra

Filtro valymas

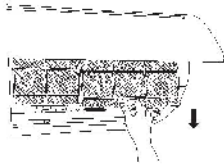
1 Atidarykite skydelį

Patraukite skydelį tokiu kampu, kaip parodyta paveikslėlyje.



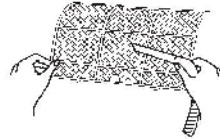
2 Išimkite filtrą

Išimkite filtrą, kaip parodyta paveikslėlyje.



3 Išvalykite filtrą

- Filtro valymui naudokite dulkių siurbį arba plaukite jį vandeniu.
- Jei filtras yra labai nešvarus, plaukite jį vandeniu (< 45°C), o vėliau padėkite jį vėjo sraute, saulės neapšviestoje vietoje, kad išdžiūtų.



4 Įstatykite filtrą

Įstatykite filtrą ir tvirtai uždarykite skydelį.



⚠ SPJIMAS

- Filtrą reikia valyti kas tris mėnesius. Jei darbinė aplinkoje yra daug dulkių, filtrą rekomenduojama valyti dažniau.
- Nuimant filtrą, nelieskite oro kondicionieriaus briaunėlių, kad nesusižeistumėte.
- Filtrui džiovinti nenaudokite ugnies ar plaukimo džiovintuvo, nes jis gali deformuotis arba užsidegti.

Valymas ir priežiūra

PASTABA: Patikra prieš naudojimą (sezon)

1. Patikrinkite, ar neužblokuotos oro leidimo angos.
2. Patikrinkite ar apsauginio jungiklio, kištuko ir lizdo būklė yra tinkama.
3. Patikrinkite, ar švarus filtras.
4. Patikrinkite, ar neapgadintas nutekėjimo vamzdis.

PASTABA: Patikra po naudojimo (sezono)

1. Atjunkite elektros tiekimą.
2. Išvalykite filtrą ir vidinio bloko gaubtą.

Pastabos apie šalinimą

1. Daugelis pakavimo medžiagų gali būti perdirbtos, todėl pasirinkite tinkamą šalinimą.
2. Jei norite pašalinti oro kondicionierius, kreipkitės vietinį prekybos atstovą arba informacijos centrą, kurio darbuotojai jums patars, kaip tinkamai pašalinti renginį.

Pastaba!

Gamintojas pasilieka teisę keisti renginio konstrukciją be išankstinio spėjimo.

Gedimai ir j šalinimo b dai

Bendroji gedim ir j šalinimo b d apžvalga

Prieš kreipdamiesi d l technin s pagalbos, perži r kite toliau aprašytas galimas problemas ir j sprendimo b dus. Nepavykus pašalinti gedimo, kreipkit s vietin prekybos atstov ar kvalifikuot specialist .

Problema	Patikra	Sprendimas
Vidinis blokas negali priimti nuotolinio valdymo pultelio signal arba neveikia pats pultelis.	<ul style="list-style-type: none"> • Ar n ra arti trukdži šaltinio (pvz., statin s elektros, elektromagnetini trukdži)? 	<ul style="list-style-type: none"> • Ištraukite kištuk . statykite kištuk lizd maždaug po 3 min. ir v l junkite rengin .
	<ul style="list-style-type: none"> • Ar nuotolinio valdymo pultelis yra signal pri mimo zonoje? 	<ul style="list-style-type: none"> • Signal pri mimo zona yra 8 m.
	<ul style="list-style-type: none"> • Ar yra koki nors kli i ? 	<ul style="list-style-type: none"> • Pašalinkite kli tis.
	<ul style="list-style-type: none"> • Ar nuotolinio valdymo pultelis yra nukreiptas signal pri mimo langel ? 	<ul style="list-style-type: none"> • Nukreipkite nuotolinio valdymo pultel tinkamu kampu vidinio bloko signal pri mimo langel .
	<ul style="list-style-type: none"> • Ar nuotolinio valdymo pultelio „jautrumas“ yra pakankamas, ar veikia pultelio ekran lis ir ar rodomas vaizdas yra ryškus? 	<ul style="list-style-type: none"> • Patikrinkite maitinimo elementus. Jei maitinimo elementai yra išsek , pakeiskite juos.
	<ul style="list-style-type: none"> • Ar nuotolinio valdymo pultelio ekran lyje rodomas koks nors vaizdas? 	<ul style="list-style-type: none"> • Jei nerodomas joks vaizdas, patikrinkite, ar nuotolinio valdymo pultelis n ra suged s. Jei suged s, pakeiskite j .
	<ul style="list-style-type: none"> • Ar patalpoje švie ia fluorescencin lempa? 	<ul style="list-style-type: none"> • Prieikite su nuotolinio valdymo pulteliu ar iau prie renginio. • Išjunkite fluorescencin lemp ir pabandykite dar kart .
Iš vidinio bloko nepu iama jokio oro.	<ul style="list-style-type: none"> • Ar neužblokuotos oro leidimo arba oro išleidimo angos? 	<ul style="list-style-type: none"> • Pašalinkite kli tis.
	<ul style="list-style-type: none"> • Patikrinkite, gal renginiui veikiant šildymo režimu, oro temperat ra patalpoje pasiek nustatyt temperat ros vert ? 	<ul style="list-style-type: none"> • Pasiekus nustatyt temperat r , oras iš vidinio bloko nebepu iamas.
	<ul style="list-style-type: none"> • Gal tik k jung te šildymo režim ? 	<ul style="list-style-type: none"> • Kad patalp neb t pu iamas šaltas oras, vidinis blokas jungiamas keliomis minut mis v liau (tai normalus reiškinys).

Gedimai ir jų šalinimo būdai

Problema	Patikra	Sprendimas
Oro kondicionierius neveikia.	• Nėra elektros tiekimo?	• Palaukite, kol bus atnaujintas elektros tiekimas.
	• Gal netinkamai statytas kištukas lizd ?	• Tinkamai statykite kištuk .
	• Suveik apsauginis jungiklis arba perdeg saugiklis?	• Kreipkit s specialist , kad pakeist apsaugin jungikl arba saugikl .
	• Elektros sistemos gedimas?	• Kreipkit s specialist , kad pašalint gedim .
	• Išjungus rengin , jis iš karto v l sijung ?	• Palaukite 3 min., ir tada dar kart junkite rengin .
	• Patikrinkite nuotolinio valdymo pulteliu nustatytas funkcijas.	• Nustatykite funkcijas iš naujo.
Iš vidinio bloko oro išleidimo angos sklinda r kas.	• Iš vidinio bloko oro išleidimo angos sklinda r kas.	• Taip gali atsitikti d l to, kad oras v sinamas labai greitai. Po kurio laiko temperat ra ir dr gm patalpoje sumaž s ir r kas išnyks.
Negalima pareguliuoti nustatytos temperat ros.	• renginys veikia automatinia režimu.	• renginiui veikiant automatinia režimu, temperat ros reguliuoti negalima. Jei norite pareguliuoti temperat ra, nustatykite kit renginio veikimo režim .
	• Gal temperat ra, kuri norite nustatyti, nepatenka galim temperat ros diapazon ?	• Galimas temperat ros diapazonas: 16°C~30°C.
V sinimas (šildymas) yra nepakankamas.	• Per žema tampa?	• Palaukite, kol tampa v l bus tinkama.
	• Nešvarus filtras?	• Išvalykite filtr .
	• Nustatyta temperat ra patenka galim temperat ros diapazon ?	• Nustatykite tinkam temperat r .
	• Atidaryti langai arba durys?	• Uždarykite langus ir duris.

Gedimai ir jų šalinimo būdai

Problema	Patikra	Sprendimas
Iš renginio sklinda nepageidautini kvapai.	<ul style="list-style-type: none"> Gal patalpoje yra sklindančio kvapo šaltinis (pvz., kas nors riko ir pan.)? 	<ul style="list-style-type: none"> Pašalinkite sklindančio kvapo šaltinį. Išvalykite filtrą.
Oro kondicionierius staiga pradėjo netinkamai veikti.	<ul style="list-style-type: none"> Ar buvo / yra koki nors trikdžiai (pvz., veikimas pasikeitė po žaibo arba po to, kai buvo jungti kokie nors bevieliai renginiai ir pan.)? 	<ul style="list-style-type: none"> Atjunkite renginį nuo maitinimo šaltinio, vėl prijunkite ir iš naujojunkite renginį.
"Tekančio vandens" garsas	<ul style="list-style-type: none"> Gal kietas jungtis arba išjungtas oro kondicionierius? 	<ul style="list-style-type: none"> Toks garsas yra normalus. Jis girdimas dėl renginio viduje tekančio šaltnešio.
Girdisi traškėjimas	<ul style="list-style-type: none"> Gal kietas jungtis arba išjungtas oro kondicionierius? 	<ul style="list-style-type: none"> Kartais toks garsas girdisi dėl to, kad keičiantis temperatūra, šiek tiek deformuojasi (susitraukia arba plečiasi) renginio korpuso dalys.

Gedimai ir j šalinimo b dai

Klaid kodai

- Sutrikus oro kondicionieriaus veikimui, vidinio bloko temperatūros indikatorius pradeda mirksėti ir parodomas atitinkamas klaidos kodas. Klaidos kodai reikšmingi su nurodytos toliau pateiktoje lentelėje.

Klaidos kodas	Gedimas ir jo šalinimo būdas
E5	Problemai pašalinti iš naujo paleiskite renginį. Nepavykus pašalinti problemos, dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.
E8	Problemai pašalinti iš naujo paleiskite renginį. Nepavykus pašalinti problemos, dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.
U8	Problemai pašalinti iš naujo paleiskite renginį. Nepavykus pašalinti problemos, dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.
H6	Problemai pašalinti iš naujo paleiskite renginį. Nepavykus pašalinti problemos, dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.
C5	Dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.
F1	Dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.
F2	Dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.

Pastaba: Jei rodomi kiti klaidos kodai, dėl techninio priežin kreipkitės kvalifikuotą specialistą.



SPĖJIMAS

Pastebėjus kur nors vien iš žemiau nurodytų sutrikimų, nedelsiant išjunkite oro kondicionierį ir atjunkite j nuo maitinimo šaltinio. Vėliau kreipkitės pardavimo atstovu arba kvalifikuotus specialistus.

- Maitinimo laidas yra apgadintas arba per daug kaitinamas.
- Veikiant oro kondicionieriui, girdisi neprastas garas.
- Dažnai suveikia apsauginis jungiklis.
- Nuo oro kondicionieriaus sklinda degūs kvapas.
- Iš vidinio bloko teka vanduo.

Nebandykite patys remontuoti ar iš naujo montuoti oro kondicionieriaus.

Naudojant oro kondicionierį netinkamomis sąlygomis, jis gali sugesti arba gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.

Gamintojas: *Cooper&Hunter International Corporation*, Oregonas, JAV
www.cooperandhunter.com
El. paštas: info@cooperandhunter.com



6616000078

GARANTINĖ KORTELĖ

Pardavimo data _____

PVM sąskaitos – faktūros Nr. _____

Prekės pavadinimas _____

Gamyklinis prekės Nr. _____

TECHNINIS APTARNAVIMAS

Eil. Nr.	Techninio aptarnavimo data	Atlikti darbai	Darbus atlikęs asmuo
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			

Pardavėjas:

Juridinio asmens kodas:

Adresas:

Tel. Nr.:

El. pastas:

Parašas:

Garantijos sąlygos

Dėkojame už Jūsų pasirinkimą ir garantuoja nepriekaištingą produkto kokybę ir funkcionavimą laikantis naudojimosi taisyklių. Visos garantinių įsipareigojimų sąlygos taikomos pagal vartotojų teises ginančius įstatymus.

1. Garantija suteikia pirkėjui teisę nemokamai pašalinti gamybinį broką, jei jis pasireiškia per pirmus 60 įrenginio eksploatavimo mėnesius pirminėje įrangos montavimo vietoje. Neatliekant įrenginio techninio aptarnavimo taikoma standartinė 24 mėnesių garantija pirminėje montavimo vietoje. Šilumos siurbliams oras-vanduo taikoma 24 mėnesių garantija pirminėje montavimo vietoje. Serverinės tipo patalpoje taikoma 12 mėnesių garantija pirminėje montavimo vietoje.
2. Dėl įrenginių priežiūros ir garantinio aptarnavimo prašome kreiptis į įmonę, kuri atliko montavimo, paleidimo, derinimo darbus.
3. Įrangos montavimą turi atlikti specializuota ir sertifikuota freoninių įrenginių instaliavimo įmonė.
4. Garantinės sąlygos:
 - a) Tinkamas įrenginio montavimas turi būti atliekamas atsižvelgiant į gamintojo numatytas instaliavimo instrukcijas, taikomus standartus, o taip pat naudojant gamintojo numatytas medžiagas, kurios nurodytos instrukcijose bei kataloguose.
 - b) Dėl įrenginio gedimo privalu pranešti per 48 val. nuo jo atsiradimo, pateikiant garantinę kortelę bei įrenginio įsigijimą patvirtinantį pirkimo dokumentą. Duomenys garantinėje kortelėje bei pirkimo dokumente turi sutapti.
 - c) Įrenginį privalu eksploatuoti pagal paskirtį, laikantis gamintojo nurodytų rekomendacijų ir instrukcijų.
 - d) Per visą garantinį laikotarpį, įrangą sumontavusi įmonė, turi mažiausiai 4 kartus atlikti įrenginio techninį aptarnavimą. Šie veiksmai turi būti sužymėti šioje garantinėje kortelėje ir įrodant paslaugos pirkimo dokumentais. Techninis aptarnavimas turi apimti šiuos darbus:
 - Šilumokaičio ir kondensatoriaus valymą;
 - Vidinio bloko oro filtrų valymą;
 - Laidų ir izoliacijos patikrinimą;
 - Kondensatoriaus sandaraus nutekėjimo patikrinimą;
 - Oro temperatūros patikrinimą šaldyme ir šildyme;
 - Valdymo bloko patikrą.
4. Garantija nėra suteikiama natūraliam įrenginio nusidėvėjimui.
5. Garantiniams įsipareigojimams nėra taikomi, jei įrenginys sugedo dėl:
 - a. Netinkamo naudojimo;
 - b. Įrenginio eksploatavimo nesilaikant instrukcijoje numatytų naudojimo ir saugumo rekomendacijų;
 - c. Atmosferinių, mechaninių veiksnių;
 - d. Netinkamo elektros maitinimo;
 - e. Netinkamos elektros instaliacijos;
 - f. Neįžemintų laidų, įtampos šuolių (viršįtampiai arba per žema įtampa);
 - g. Įrangos užpildymo netinkamu šaltnešiu;

- h. Netinkamo freono papildymo;
- i. Netinkamo įrangos valdymo, naudojant kitus, ne gamintojo rekomenduotus valdymo įrenginius;
- j. Sąmoningo gadinimo ar ardymo;
- k. Įrangos nukritimo ar sutrenkimo dėl pirkėjo kaltės, taip pat netinkamai įrangą transportuojant, jei transportuoja klientas.
- l. Kitų veiksmų, kurie iškilo ne dėl gamintojo kaltės.

6. Garantija nėra taikoma įrangai:

- a. Kuri nebuvo parduota įmonės, kuri atlieka garantinį aptarnavimą;
- b. Kurioje tam neįpareigoti asmenys atliko pakeitimus;
- c. Kurie neturi tinkamai užpildytų arba visiškai užpildytų garantinių kortelių kartu su pirkimo dokumentais;
- d. Kurių serijos numeris ir pirkimo data nesutampa šiems nurodytiems duomenims garantinėje kortelėje;
- e. Jei įranga buvo permontuota į kitą vietą.

7. Garantijos teikėjas nėra atsakingas už įrangos praradimą arba sunaikinimą.

8. Garantijos teikėjas nėra atsakingas už garantinį aptarnavimą, jeigu gedimo darbai negali būti atlikti dėl detalių arba medžiagų importo arba eksporto apribojimų, teisės aktų pakeitimų ir kitų aplinkybių, kurios apriboja gedimo sutvarkymą: Force majeure, nenumatytų sąlygų, darbo jėgos trūkumo, mitingų/ streikų, komunikacijos ir transporto funkcionavimo sutrikimų, gamybinių sutrikimų, gamintojo sąlygų ir atsakomybių nesilaikymo ir t.t.

9. Garantiniai įsipareigojimai galioja tik įrenginio gedimų sutvarkymui.

10. Garantiniai įsipareigojimai galioja tik tam klientui, kuriam buvo parduotas ir sumontuotas įrenginys.

11. Garantinio laikotarpio metu, pardavėjas įsipareigoja imtis visų veiksmų, kad gedimas būtų pašalintas.

12. Garantijos gavėjas privalo susipažinti su visomis saugaus įrenginio eksploatavimo taisyklėmis. Instrukcijos taisyklių nesilaikymas, o taip pat nesaugūs pakeitimai, kuriuos atliko neįpareigoti asmenys panaikina įrenginio garantiją.

13. Įrenginį privalu naudoti laikantis saugumo taisyklių.

14. Gavus garantinę kortelę, svarbu įsitikinti, kad įrenginio serijinis numeris ir pirkimo data atitinka pirkimo dokumentuose nurodytiems duomenims. Garantinę kortelę privalu laikyti kartu su pirkimo dokumentais saugioje vietoje, o esant reikalui – perduoti šiuos dokumentus garantijos teikėjui.

15. Garantija negalioja, jei nebus laikomasi visų garantinėje kortelėje išvardintų punktų.